

II.5 - GLOSSÁRIO

ANP	Agência Nacional do Petróleo.
APP	Análise Preliminar de Perigo.
E&P	Exploração e Produção.
Kit SOPEP	(<i>Shipboard Oil Pollution Emergency Plan</i>) - Conjunto de materiais e equipamentos para utilização em combate à poluição por óleo nos limites da embarcação exigido para navios e plataformas flutuantes pela convenção internacional MARPOL.
Mangote	Linha flexível utilizada para a transferência de petróleo e derivados.
NS-15	Navio Sonda nº 15 - <i>Noble Roger Eason</i> .

<i>Abandon Location</i>	Abandono da Localização.
<i>Admiralty notices to marines</i>	Aviso aos Navegantes.
<i>Adverse weather</i>	Tempo adverso.
<i>Air pressure vessels</i>	Vasos de pressão de ar.
<i>Anchor winches</i>	Guinchos das âncoras.
<i>BOP control electrical</i>	Controle elétrico do BOP.
<i>Burner boom aft ps</i>	Queimador a vante.
<i>Burner boom sb midle</i>	Queimador do meio.
<i>Cement hoses</i>	Mangueiras de cimento.
<i>Chain of Command</i>	Cadeia de Comando.
<i>Choke and kill hoses</i>	Mangueiras de <i>choke and kill</i> .
<i>Choke hose e mud lines</i>	Mangueiras de <i>choke</i> e linhas de lama .
<i>Choke manifold</i>	Distribuidor de <i>choke</i> .
<i>Combustible gas detection system</i>	Sistema de detecção de gás combustível.
<i>Company Responsibility & Authority</i>	Autoridade e Responsabilidade da Companhia.
<i>Crane</i>	Guindaste.

Crane nº 2 stb fwd / crane nº 1 port fwd	Guindaste nº2 proa bombordo/ guindaste nº1 proa boreste.
Deck operation mechanical lifting	Operação de içamento mecânico no <i>deck</i> .
DP Procedures	Procedimentos de Posicionamento Dinâmico.
DP system / DP trials	Sistema/ Testes do Posicionamento Dinâmico.
Drain system	Sistema de drenagem.
Emergency contingency planning	Plano de Contingência da Emergência.
Emergency generator	Gerador de emergência.
Engineering Change Request (ECR)	Pedido da Mudança de Engenharia.
ESD shutdowns / engine 4 alarms	Sistema de parada de emergência/ 4 alarmes de motor.
Fire detection system	Sistema de detecção de incêndio.
Fire Fighting Facilities	Facilidades de combate a incêndios.
General alarm	Alarme geral.
GMDSS radio station	Estação de rádio do Sistema Global Marítimo de Envio de Sinais de Segurança e Emergência.
H2S gas detection system	Sistema de detecção de gás H ₂ S.
Helicopter procedure	Procedimentos do helicóptero.
High pressure lines / air vessels / hoses	Linhas de alta pressão/ vasos de ar/mangueiras.
Hydraulic choke valves #1	Válvulas hidráulicas de <i>choke</i> #1.
Incident Reporting	Relatório de Incidente.
Incident reporting to investigation policy	Política de Investigação para Relato do Incidente.
Incident Reporting, Investigation and Follow-Up	Relatório de Incidente, Investigação e Continuação.
Job safety analysis	Análise das tarefas de segurança.
Lifting Gear Inspection	Inspeção das engrenagens de içamento.
Lube oil pump centre	Bomba central de óleo lubrificante.
Main drill line	Linha principal de perfuração.
Manual choke valves 2	Manual das válvulas de <i>choke</i> 2.

<i>Minimum training requirements matrix</i>	Matrix de Mínima de Exigências de Treinamento.
<i>Minimun training requirements</i>	Exigência de Treinamento Mínimo.
<i>Mooring and Unmooring</i>	Ancoragem e Desancoragem.
<i>Mooring winch port / Mooring winch stb</i>	Guinchos de ancoragem bombordo e boreste.
<i>Mud pump</i>	Bomba de lama.
<i>Mud pump pressure relief valve</i>	Válvulas de alívio de pressão das bombas de lama.
<i>Noble Maintenance System</i>	Sistema de Manutenção da <i>Noble</i> .
<i>Onshore and offshore training - HR</i>	Treinamento <i>Onshore</i> e <i>Offshore</i> .
<i>Permit to Work</i>	Permissão para Trabalho.
<i>Permit to Work System</i>	Sistema de Permissão para Trabalho.
<i>PPM DP operator</i>	Operador de Posicionamento Dinâmico.
<i>Recruitment and Selection Offshore</i>	Seleção e Recrutamento <i>Offshore</i> .
<i>Recruitment and Selection Onshore</i>	Seleção e Recrutamento <i>Onshore</i> .
<i>Rig inspections</i>	Inspeções dos equipamentos da plataforma.
<i>Rigging e lifting manual</i>	Manual de Equipamentos e Içamentos.
<i>Riser tensioner</i>	Tensionador de <i>riser</i> .
<i>Safety Policy Manual</i>	Manual de Política de Segurança.
<i>SEMS Document Control</i>	Controle de Documentos.
<i>Sewage treatment plant #1</i>	Planta de tratamento de esgoto #1.
<i>Sewage treatment plant #2</i>	Planta de tratamento de esgoto #1.
<i>Standard Operation Procedure (SOP's)</i>	Procedimento Padrão de Operação.
<i>Supply vessel operation</i>	Operações do Barco de Suprimento.
<i>Tank inspection</i>	Inspeção dos tanques.
<i>Well / drill stem testing</i>	Testando a haste de perfuração/poço.